

联合国贸易和发展会议

中期计划和方案预算工作组  
第二十八届会议第一期会议报告

1996年9月16日至19日

在日内瓦万国宫举行



联合国

Distr.  
GENERAL

TD/B/43/8  
TD/B/WP/99  
3 October 1996  
CHINESE  
Original: ENGLISH

中期计划和方案预算工作组  
第二十八届会议第一期会议报告

1996年9月16日至19日  
在日内瓦万国宫举行



目 录

<u>章 次</u>	<u>段 次</u>
导 言 .....	4
一、按照第九届贸发大会的结果审查联合国1996-1997 两年期方案预算中贸发会议一款(议程项目3).....	5 - 12
二、组织事项.....	13 - 14

附 件

出席会议情况

## 导 言

1. 中期计划和方案预算工作组第二十八届会议第一期会议于1996年9月16日至19日在日内瓦万国宫举行。会议期间，工作组举行了2次全体会议(第114次至115次会议)。所有其他会议均为非正式会议，举行时不对外公开。

## 第一章

### 按照第九届贸发大会的结果审查联合国1996-1997两年期 方案预算中贸发会议一款

#### (议程项目3)

2. 为了审议本议程项目,工作组收到了下列文件:

“联合国1996-1997两年期方案预算中贸发会议一款--提议对工作方案的修订”(TD/B/WP.98)。

3. 贸发会议秘书长帮办说,工作组现在的任务是协助贸发会议秘书长将本组织的目标纳入截至1997年年底的本两年预算期余下时间的工作方案。这项工作对于保持贸发九大和秘书长采取的改革措施带来的势头至为重要。

4. 正如《促进增长和发展的伙伴关系》(TD/377)第107(a)段所述,成员国希望秘书处在编制工作方案时尽早征求成员国的意见。贸发会议秘书长认为,这项征求意见的工作对于理解成员国对贸发会议今后若干年工作的期望十分重要。据此,工作组还将有机会就1998-1999两年期的工作方案提出建议,因为就是在工作组本届会议之后,联合国秘书处将着手起草供联合国秘书长审议的1998-1999年方案概算。

5. 文件TD/B/WP/98所载对工作方案的拟议修订参照贸发九大所定优先顺序、目标和政府间机制使工作方案大为充实。原先包含25个次级方案的5个方案经过合理化已改为1个方案,内含5个次级方案。这些次级方案本身又与早先宣布的秘书处结构相对应。次级方案的具体目标列于贸发九大的最后文件(《米德兰特宣言》和《促进增长和发展的伙伴关系》(TD/377)),之后又编入1998-2001年联合国中期计划的贸发会议方案。

6. 文件TD/B/WP/98所提内容涵盖截至贸发十大之前整个时期的约三分之一,是设法把贸发九大的成果纳入工作方案的第一次尝试。其中还包括了贸易和发展理事会7月份举行的第十三届执行会议为其政府间机制确定的工作方案。关于这一点,由于理事会尚未确定各委员会第二届会议的议程,而且这些委员会也未开会决定《促进增长和发展的伙伴关系》第114段所述的专家会议,因此未能将相关的活动纳入文件TD/B/WP/98。参照标准的联合国用语,文件中关于“特设专家组”的提法是指秘书长主动提出由联合国聘请参加者参加的咨询会议,而不是指《促进增长和发展的伙伴关系》第114段所述“专家会议”。

7. 考虑到贸发会议是联大的一个附属机构,而且联大希望其充分履行任务,贸

发会议秘书处将这些任务列入了本两年期的修订的工作方案。为准确地向联大报告本两年期的方案实施情况,还在其中列入了有关产出或已提供或即将完成提供的服务。文件还在次级方案9.1之下列出了统计服务、电子数据处理和文件资料等活动,这些活动直接支助执行工作方案,因此是必要的。每个次级方案之内对各种产出作了分类,按联合国方案预算的标准格式和表述予以列出。

8. 贸发会议秘书长将在考虑工作组的意见之后确定工作人员和其他资源的调配。这一确定将依据早先已宣布、经与成员国、联合国秘书长和广大工作人员协商后决定的结构框架。资源调配的工作需征求总部的意见,此处主要是指联合国财务厅的意见,因为该厅负责发布联大核准的总预算内的订正拨款。

9. 贸发会议秘书长发起的重大改组现已接近完成,与此同时进行的是联合国秘书长在全组织范围内发起的效率审查。这些进程本身又是联大1995年12月决定核准对本两年期预算作重大削减之后开展的。此外,贸发九大之后,秘书处立即起草了1998-2001年中期计划。并将其提交工作组和纽约的方案协调会。这些进程不仅涉及贸发会议秘书处内的工作,而且涉及与纽约的主管行政和管理的副秘书长、财务主任和主管人力资源管理的助理秘书长的广泛磋商和讨论。在工作组本届会议之后,秘书处立即着手执行本两年期余下部分的工作方案对于成员国至关重要。在这方面,秘书长尤其考虑到秘书处需能保持贸发九大和联合国当前改革努力形成的势头。

10. 摩洛哥代表以非洲组名义发言强调了及时印发工作文件的重要性。为使各代表团有时间充分研究文件并对工作组的工作认真提出意见,工作组会议的进行将需推迟。

11. 爱尔兰代表以欧洲委员会主席的身份发言说,工作组的优先目标之一是确保贸发会议工作方案忠实反映贸发九大作出的决定。同样,还必须确保不致就工作组会议的目的产生混乱。在审查方案预算中贸发会议一款时,修订方案说明是工作的一个方面,但审查由此而来的调整后的方案预算拨款也同样重要。在这方面,米德兰特最后文件多处提及贸发会议需集中处理为数不多的优先议题。该文件还强调了工作组在协助理事会评估拟议工作方案所涉预算问题方面的作用。在确定贸发会议工作的轻重缓急和执行米德兰特文件所述工作组任务方面,关键的一点是要由秘书处就修订的工作方案所涉预算问题提供详细和准确的资料。方案说明的修订和方案预算的审查须同时进行,这样工作组才能完成在米德兰特会议上为之规定的任务。

12. 阿根廷代表以拉丁美洲和加勒比组的名义发言,表示同意摩洛哥代表的意见:各代表团必须有时间研究文件,因为文件的各个正式语文本尚未出齐。他请秘书

处提供关于秘书处改组的最新资料，以帮助工作组审查方案预算。最后，他表示同意爱尔兰代表的意见：工作方案必须以贸发九大作出的决定为基础，但也必须采取务实的态度，而且在米德兰特通过的最后文件中议定的事项不应有任何遗漏。

13. 美利坚合众国代表表示同意摩洛哥代表和阿根廷代表的意见：文件问题极为重要，会议文件必须及时提供。他也表示同意爱尔兰代表的意见：工作方案的实质内容必须反映贸发九大的结果。在审查方案预算时，他的代表团将特别注意确定轻重缓急的必要性、成员国判断活动成本和相对价值的能力、看似相互重迭活动的理由、提议编印许多出版物的必要性，以及贸发会议与其他机构之间是否存在任何重迭。

14. 日本代表说，贸发九大商定了贸发会议的今后工作。贸发会议的改革很受欣赏，必须保证贸发九大达成的协议充分体现在贸发会议今后方案的实际规定之中。

15. 工作组收到的那份文件既未提及秘书处员额的分布，也未提供任何预算数字，这样，工作组当然无法审查贸发会议的预算。因此，他赞同工作组于12月份继续举行会议。

16. 文件TD/B/WP/98似乎多多少少包括贸发会议秘书处在第九届贸发大会以前所从事的一切活动，也就包括了第九届贸发大会最后文件中根本不曾提及的一些项目。必须这样认为：这些项目中有许多如果不是由大会决议委托贸发会议进行的，就是得到某一捐助国支持的，或者是由一些发展中国家具体要求进行的。但是，即使就具有某种合理依据的项目来说，如果有关活动无法产生令人满意的和有用的结果，就应该停办。只产生与贸发会议的政府间程序无关、或不能对任何发展中国家有实质帮助的研究文件的工作方案，并没有存在的必要。

17. 最后，按照目前的制度，由于改革贸发会议所节省下来的经费必须交还联合国总部，不一定用于帮补贸发会议的活动。为了对贸发会议进行切实的改革，改革贸发会议所节省下来的经费至少应有一部分供贸发会议使用。秘书处应该寻求某种财政机制，使这个办法实现，并且应该就这个问题同纽约磋商。

18. 古巴代表以拉丁美洲和加勒比组协调员的身份发言，他表示赞同阿根廷和墨西哥代表对文件问题的看法。日本代表认为应该把节省下来的经费用于贸发会议内的再投资，这种主张值得欢迎；这种经费可用于技术合作和向专家组供资。

19. 尼泊尔代表说，他赞成摩洛哥代表关于给各国代表团一些时间研究文件问题的看法。由于各国从不同的出发点进入全球化和自由化的过程，在市场准入、资金和技术流动、以及体制改革方面产生了独特的问题。这些独特的问题加剧了最



弱国家进行全球化的风险。第九届贸发大会已经议定：边缘化是不能容忍的，并且议定：贸发会议秘书处应该得到充分的配备以便履行这方面的职责。尼泊尔代表团也认为，米德兰特的最后文件应该为工作方案的修订提供指导原则和基础，因此，它对有选择落实米德兰特协商一致意见的做法感到担心。

20. 摩洛哥代表以非洲组的名义发言，认为，第九届贸发大会的结果必须为工作方案的审查和一切优先次序的制定提供准绳。贸发会议秘书处提及的文件体现了秘书处的结构，但是非洲组没有被告知这种结构，因此感到难于了解秘书处的建议的来龙去脉。他也同意，优先次序的制定是重要的，但也因此需要了解分配给每一项活动的资源有多少。最后，出版政策极其重要，非洲组将密切注意贸发会议所编制的各种文件之间的连贯性，尤其是技术和“政策”文件之间的连贯性。

21. 乌干达代表说，秘书处的建议看来符合联合国的规划和方案拟订规则，也适应第九届贸发大会结果的框架。在这一点上，必须确定秘书处个别单位对各种活动的行政责任。乌干达代表团对有关“最不发达国家、内陆国家和岛屿发展中国家”的问题被归并在同一个次级方案下表示欢迎。

#### 非正式会议

22. 工作组在不公开的非正式会议上继续审议议程项目3。

#### 闭幕全会

23. 在工作组1996年9月20日届会第一期会议的闭幕全会上，主席说，工作组举行了为期三天的非正式会议，未能就对贸发会议工作方案提出的修订意见达成协议。由于在非正式会议期间，各代表团对次级方案都作了评论，只有次级方案9.4未作评论，因此请各代表团就该次级方案向秘书处提交书面评论，以便在工作方案修订案文最后定稿时将这些评论考虑进去。

24. 摩洛哥代表以非洲组的名义发言，他说，非洲组仔细研究文件TD/B/WP/98后认为，该文件是贸易会议推行其工作方案的一个良好基础。非洲组是想要完成对所有提议的次级方案作深入审查，并本着贸发九大之前、期间和之后体现出的精神就这些次级方案达成协商一致意见的。贸发会议的工作方案及其任务的框架是由贸发九大通过的最后文件以及大会通过的决议提供的。他的集团非常重视文件TD/B/WP/98所载的所有次级方案，包括关于最不发达国家以及发展中内陆和岛屿国家、援

助巴勒斯坦人民的活动以及对非洲特别有关的其它活动的次级方案9.5。非洲组认为必须保留次级方案9.5,它有助于提高秘书处的透明度,特别是在资源分配方面,它也有助于支持贸发会议这一政府间机构对最不发达国家问题作纵向考虑,支持对秘书处在这一领域的所有工作的后续活动。该组对未能在修订的工作方案方面达成协商一致意见表示非常遗憾。

25. 古巴代表说,古巴代表团真希望工作组能够协商一致通过主席的一个概要。秘书处对工作方案提出的修订意见是符合米德兰特大会的结果的。古巴代表团特别重视次级方案9.5,因为利用该次级方案,可以对最不发达国家问题作纵向和横向的审议,古巴代表团也特别重视贸发会议不断支持巴勒斯坦人民。

26. 尼泊尔代表以亚洲组的名誉发言,他感谢秘书处为修订贸发会议工作报告,使之与贸发九大的结果步调一致而作出的努力。该组是希望修订的工作方案是协商一致通过的。贸发九大创立了一种伙伴关系,伙伴关系应以合作为本。亚洲组对工作方案提出了一些改进意见,但它主要关心的是贸发会议在米德兰特大会后立即低成本高效益地着手开展活动。该集团认为不应将米德兰特大会的案文用作约束的手段,来限制贸发会议的活动,也不应有选择地采用米德兰特大会的协商一致意见。贸发会议是联合国系统主要的经济组织,对综合处理和发展相互有关的问题起关键作用;贸发会议的工作方案是否有用,应从终极用户获得的利益以及贸发会议的任务方面来判断。在这方面,贸发会议是大会的附属机构,它的任务来自大会及其附属机构,也同样来自贸发会议四年一度的大会。贸发九大同意减少政府间会议,但工作作风似乎尚未改变。如果成员国不停止重复已达成协议的问题,那么会议的时间仍然会很长,次数仍然会很多。

27. 关于次级方案9.5,1990年联合国第二次最不发达国家会议一致通过了《1990年代支援最不发达国家的行动纲领》,大会随后核准了《行动纲领》,并对整个1990年代后续活动的资源额作出了决定。大会通过各种决议授权采取具体行动,处理发展中内陆国家的特殊需求和问题。最后,在联合国发展中小岛屿国家可持续发展全球会议后,大会要求加强贸发会议的能力,以支持落实全球会议通过的《行动纲领》。

28. 美利坚合众国代表对未能就修订的贸发会议工作方案达成一致表示遗憾。该国代表团是希望米德兰特大会规定的优先事项在修订的工作方案中反映出来的,但由于意见不一,使整个米德兰特大会的实用意义受到了怀疑。如果各国反对诸如提供文件的日期等低得不能再低的工作标准,那么就毫无工作标准可言了。

29. 该国代表团真诚地同意优先重视最不发达国家问题的必要性,但它反对就

这种问题另立一个次级方案,因为这些问题的处理是要跨部门的。拟议的工作方案结构会使最不发达国家问题受到忽视,对它们纳入贸发会议部门性工作起阻碍作用,因此是与贸发九大的结果背道而驰的。在这方面,他对工作组上届会议未能充分反映美国和其他代表团反对就最不发达国家另立工作方案的意见感到遗憾。关于援助巴勒斯坦人民的问题,该国代表团明确承认大会在这方面的任务,但它感到遗憾是:修订的工作方案重点突出这一问题,而米德兰特大会的文件却对此只字未提。它还因提议的活动缺乏实际意义而感到遗憾;所需要的是有益于巴勒斯坦人民的产品。该国代表团建议将有关举行一次试验性讨论会,动员私营部门,鼓励对最不发达国家做外国直接投资的活动列入次级方案9.2,不要将其列入次级方案9.1;将有关竞争法和竞争政策的活动列入次级方案9.2,不要将其列入次级方案9.3。最后它表示反对次级方案9.2第5(a)(4)款所列的活动,因为贸发会议不宜参与政府和私营公司之间的商业谈判。

30. 蒙古代表说,国处内陆,便产生结构性缺陷和不平衡,阻碍整个社会经济的发展。它削弱竞争,助长边缘化,因此这个问题必须放在更广的发展范围内予以看待。米德兰特大会汇聚所有最不发达国家、发展中内陆国家和岛屿国家,它达成的协议是经过艰苦谈判而须小心对待的一整套协议的一部分,对它作任意的解释,会破坏这一整套协议,造成危险的先例。唯一适当的办法是保留次级方案9.5,因为它反映了上述所有国家的共同立场,这些国家所关心的是:保证在适当的框架内处理最不发达国家、发展中内陆和岛屿国家的问题。在这方面,次级方案9.4所述关于在过境运输领域向内陆国家提供援助问题应列入次级方案9.5。

31. 阿根廷代表以拉丁美洲和加勒比组的名义发言,对于尽管文件TD/B/WP/98提出了一项切合实际的办法,工作组仍未达成协商一致意见,他感到遗憾,因为这项办法反映了落实贸发九大成果的意向,为工作方案的谈判和分析创造了良好的基础。该组确认非正式会议期间它接受的对工作方案修订案文的修改,并说如还有评述,则另行作出。

32. 墨西哥代表感谢秘书处对贸发会议工作方案提出的修订意见。他对工作方案未能协商一致通过感到遗憾。除贸发九大产生的任务外,墨西哥还支持秘书处关于订立次级方案9.5,专门处理最不发达国家面临的问题的建议。创立这一次级项目,将会使最不发达国家的问题得到特别的重视。墨西哥还支持蒙古代表团的意见,赞同关于将有关最不发达国家的所有议题统归于该次级方案的提议。由于对取消次级方案9.5的问题没有达成协商一致意见,它仍应保留于秘书处提出的经修订的1996-1997年两年期工作方案。

33. 瑞士代表说,秘书处在文件TD/B/WP/98中提议的活动为贸发会议落实1996-1997两年期工作方案创造了一个令人满意的基础。瑞士代表团虽认为最好是改变次级方案的结构,但它仍接受提议的结构,包括次级方案9.5的结构。它非常重视有益于最不发达国家的活动,尽管它认为用另一种办法处理最不发达国家问题为好,但它不反对所涉国家满意的解决办法。在审查两年期剩余时间的预算时,必须弄清特定次级方案下列出的有些活动是否是最有效益的解决办法。在这方面,瑞士代表团认为,次级方案与贸发会议这一政府间机制之间就应加强配合,特别是在企业发展及竞争法和政策方面。最后,瑞士代表团对未能全部审议修订工作方案表示遗憾。它非常重视次级方案9.4。

34. 爱尔兰代表以欧洲委员会主席的身份发言,他对未能就文件TD/B/WP/98达成协议表示遗憾。该代表团对该文件提出了修订案文,但目前可能不会在最后案文中反映出来。各代表团一边说要以米德兰特精神为本,一边却又采取不灵活的立场,这实在是自相矛盾的。但这至少意味着各代表团还是认真对待贸发九大的结果的,即使它们对如何落实这种结果无法达成协议。即将召开的贸易和发展理事会必须吸取工作组这届会议的教训,发扬米德兰特精神。

35. 联合王国代表对工作组未能就文件TD/B/WP/98达成协商一致意见深表遗憾。米德兰特大会强调合作、互相让步,并且大有希望使应受贸发会议服务的国家今后更有指望,但这届大会结束不久就发生了这种情况,使人对工作组产生怀疑,这是令人遗憾的。他希望工作组12月份复会能产生不同的结果。他还对工作组未能讨论订正工作方案的所有次级方案表示遗憾,并指出,联合王国代表团较重视次级方案9.4。

36. 实际上,工作组对订正工作方案的内容大多达成了协商一致意见。在援助巴勒斯坦问题上有意见分歧,但这只是一个表述的问题;在关于另立次级方案9.5的提议方面也有意见分歧。联合王国承认最不发达国家遇到的困难,但它信任米德兰特大会的结果及其达成的关于跨部门处理最不发达国家国家问题,从而提高贸发会议协助有关国家的能力的协议。次级方案9.5不仅无助于这一宏伟计划,而且还会损害和贬损最不发达国家。联合王国认为,米德兰特最后文件明确规定了从中可以得出“一些重点主题”的四个领域,因此贸发会议的工作方案应扎扎实实地以这项文件规定的任务、方针和框架为基础。再设一个次级方案,不仅会分散注意力,而且还有害于在米德兰特规定的目标。贸发九大为以新的方式处理最不发达国家问题提供了一个机会,这也许是最后一次机会了,只有不偏离在米德兰特达成的协议,这种机会才能结出成果。

37. 印度尼西亚代表说,由于未能对经订正的工作方案达成协商一致意见,因此该方案应通过适当的渠道转交,以便定稿。次级方案9.5和次级方案9.1下关于援助巴勒斯坦人民的活动因予以保留。

38. 乌干达代表赞扬秘书处在订正的工作方案中尽力反映要完成的任务。在审议工作方案时,常常强调要有透明度,要担负责任,但如果取消次级方案9.5,那么对最不发达国家活动的责任将会漫无边际,这种活动就会受到排挤。在联合国的方案编制活动中,必须达成一致,但这种协商一致必须反映一种平衡。在米德兰特达成了一种协商一致,但如果有些成员国认为某些方案被排挤,那么这种协商一致便无济于事。关于工作组的作用问题,该国认为,为了反映成员国的意见,与工作组磋商是有用的,过去,总部是认真对待工作组的意见的,但有人担心如果忽视工作组中弱小成员的意见,工作组的工作会受到质疑。因此希望在工作组的复会上,合作精神能够得到发扬光大。

39. 挪威代表说,在工作组的上届会议上,挪威对为最不发达国家另设次级方案的必要性问题提出了争论。对这个问题这样关注的原因纯属管理和结构性的,毫不表明对最不发达国家问题缺乏认识。挪威认为,米德兰特文件本身就踏踏实实地证实了成员国对处理最不发达国家的具体问题的承诺。尽管挪威仍然没有对另设次级方案的必要性心悦诚服,但它并不硬要取消该次级方案。对于若干国家及其重视将该次级方案保留作贸发会议整个工作方案的一部分,它表示尊重。挪威将努力将最不发达国家问题纳入米德兰特文件第85段所述的贸发会议4个所有主要工作领域。完成这项工作的最佳办法是:以集中、明确和跨部门的方式处理有关最不发达国家的具体问题。挪威认为,另设次级方案的问题在这方面并不是一个决定性的因素。

40. 贸发会议秘书长帮办说,秘书处对贸发会议今后的工作方案表示乐观。他欢迎成员国在工作组讨论期间所表示出的热心和承诺,并指出,虽然各国政府在有些问题上意见分歧,但它们表示不同意见时是本着积极的精神的。实际上,对讨论的次级方案所载的大多数活动以及方案的总体平衡问题达成了协议,提出了许多宝贵的建议,使方案得以更加明确,更加有重点。他本来希望工作组能够核准订正的工作方案,但没有足够的时间这样做。他建议贸发会议秘书长在工作方案最后定稿前进一步与有关代表团磋商,以便达成更高级别的协商一致意见。

41. 主席说,工作组向贸发会议秘书长明确转达了它的看法。他确信贸发会议秘书长会努力调停意见分歧,尽可能多地考虑各种意见。

## 第二章

### 组织事项

#### A. 会议开幕

42. 工作组第二十八届会议第一期会议于1996年9月16日由工作组第二十七届会议主席安德烈·奥霍尔泽先生(南非)主持开幕。

#### B. 选举主席团成员

(议程项目1)

43. 在1996年9月16日第114次(开幕)全体会议上,工作组选举迪利普·辛哈先生(印度)为主席,贝希尔·穆萨先生(尼日利亚)为副主席兼报告员。

#### C. 通过议程和安排工作

(议程项目2)

44. 工作组还在第114次全体会议上通过了以下第八十二届会议临时议程(TD/B/WP/97):

1. 选举主席团成员
2. 通过议程和安排工作
3. 按照第九届贸发大会的结果审查联合国1996--1997两年期方案预算中贸发会议一款
4. 工作组第二十九届会议临时议程
5. 其他事项
6. 通过工作组提交贸易和发展理事会的报告。

45. 关于工作安排问题,工作组决定将届会分两期举行,第二期于1996年12月举行,为期两天,讨论方案预算问题。

D. 工作组第二十九届会议临时议程

(议程项目4)

46. 在工作组第二十八届会议第一期会议闭幕(第115次)全体会议上,工作组决定在第二十八届会议第二期会议上审议第二十九届会议临时议程。

E. 通过工作组提交贸易和发展理事会的报告

(议程项目5)

47. 工作组在这次会议上还根据各代表团对自己发言概要的修订,通过了工作组报告草稿(TD/B/WP/L.74),并授权报告员根据闭幕全会的会议记录完成报告的最后案文。

附件

成员和出席会议情况<sup>1</sup>

1. 作为工作组成员的以下贸发会议成员国派代表出席了会议：

阿根廷	尼日利亚
保加利亚	挪威
智利	巴基斯坦
中国	波兰
印度	俄罗斯联邦
印度尼西亚	南非
意大利	瑞士
日本	大不列颠及北爱尔兰联合王国
墨西哥	美利坚合众国
摩洛哥	

2. 非为工作组成员的以下贸发会议成员国派代表作为观察员出席了会议：

阿尔及利亚	德国	蒙古
澳大利亚	洪都拉斯	尼泊尔
奥地利	伊朗伊斯兰共和国	菲律宾
古巴	爱尔兰	斯洛伐克
朝鲜民主主义 人民共和国	以色列	斯里兰卡
丹麦	牙买加	瑞典
埃及	约旦	泰国
埃塞俄比亚	利比里亚	特立尼达和多巴哥
芬兰	卢森堡	突尼斯
法国	马达加斯加	乌干达
	马来西亚	也门



3. 巴勒斯坦作为观察员参加了会议。
4. 贸发会议/世贸组织国际贸易中心也参加了会议。
5. 下列政府间组织派代表参加了会议：  
非洲统一组织。

XX XX XX XX XX

---

<sup>1</sup> 与会者名单，见TD/B/WP/INF.34。